<u>야채 다지기</u>

4550344131282

취급설명서 (가정용)	이 상품을 구매해 주셔서 대단히 감사합니다. 사용 전에 본 설명서를 주의 깊게 읽고, 나	ㅐ용을 이해하신 후 올바르게 사용해 주십시오. 또한 본 설명서는 언제든지 확인할 수 있	^{도록 소중히 보관해 주십시오.} MUJI 無印良品
야채 다지기 900mL	 ·제품이 파손되었거나 흔들리지 않는지 안전을 확인한 후에 사용하십시오. ·품질에 만전을 기하였으나, 만일 불량이 발견된 경우에는 사용하지 마시고 구매하신 	점포 또는 고객 상담실로 연락하여 주십시오.	
취급상주의 사용 전에 읽으신 후, 반드시 준수해주십시오.			ver.2023.11
● 표시설명 • 사용 방법이 잘못되었을 때 발생하는 위해나 손해의 정도를 구분하여 설명하였습니다.	····································	와용후에는 반드시 칼날을 먼저 분리한 다음 식재료를 꺼내십시오. 파손 및 부상의 원인이 됩니다.	품질 표시 원료수지 내열 온도 용기 폴리스티렌 도마 플리프로필레
▲ 경고 사망또는 중상 등으로 이어질 우려가 있는 것	◎낙하, 전도 등 강한 충격이나 무리한 힘을 가하지 마십시오.	○ 얼음, 냉동식품, 견과류, 뼈 있는 고기나 생선 등 단단한 식재료는 넣지 마십시오. 칼날이 제대로 돌아가지 않아 고장의 원인이 됩니다.	뚜껑 폴리아세탈 70 °C
▲ 주의 경상 또는 물적 손해를 발생시킬 우려가 있는 것	제품 파손의 원인이 됩니다. ●칼날이 용기에 닿으면 용기에 흠집이 생길 위험이 있습니다.	○ 고기나 생선 등 힘줄 및 뼈가 많은 식재료는 넣지 마십시오. 칼날이 제대로 돌아가지 않아 고장의 원인이 됩니다.	핸들,기타 ABS수지 개 C 축 폴리에틸렌
●그림기호의설명	칼날이 용기에 닿지 않도록 주의하여 세팅하십시오.	을 들어 제네도 들어가지 않아 고영의 원건이 답더니. ◎ 레몬 등 감귤류는 넣지 마십시오. 감귤류의 껍질에 함유된 테르펜 혹은	다리 폴리스티렌 열가소성 엘라스토머
○ 금지 해서는 안 되는 [금지]의 내용입니다.	●테이블등이 흔들리지 않는 장소에서, 용기의 뚜껑과 날이 제대로 세팅 되었는지 확인한 후에 사용하십시오. 파손 및 부상의 원인이 됩니다.	유지로 인해 변질될 위험이 있습니다.	기타 기타 갈날 스테인리스 스틸
【 ● 실행 ┃ 반드시 실행해야 하는 내용입니다.	❶ 반드시 본체를 제대로 잡은 상태로 사용하십시오. 파손 및 부상의 원인이 됩니다.	◇ 뜨거운 재료를 넣지 마십시오. 변형 및 파손의 원인이 됩니다. ◇ 보존용기로 사용하지 마십시오. 식재료가 부패할 위험이 있습니다.	조립나사 스테인리스스틸 (18-8)
<u>^ 경고</u>	 ● 한 번에 넣는 식재료의 양은 용기의 절반 이하가 되게 하십시오. 많은 양을 넣을 경우 칼날이 제대로 돌아가지 않아 고장의 원인이 됩니다. 	◎ 냉동고에 넣지 마십시오. 변형 및 파손의 원인이 됩니다.	용량 900 mL 중국제
○본 제품은 칼날을 사용하고 있습니다. 날이 예리하므로 손으로 직접 만지지 마시고 취급 시에는 충분히 주의하십시오. 다칠 위험이 있습니다. ⊘아래 상태에서는 사용하지 마십시오. 부상 및 고장의 원인이 됩니다.	○ 핸들을 무리하게잡아당기거나핸들에 힘을 가하지마십시오. (줄이 끊어져파손의 원인이 됩니다. 당길 때 큰 힘이 필요한 경우에는 식재료를 작게 잘라 넣어주십시오.) 관리 봄	◇ 식재료에 따라 본체에 이염되거나 냄새가 배는 경우가 있으나, 사용상 문제는 아닙니다. bit	문의처
칼날이 파손된 경우 / 상품에 파손 및 결함이 있는 경우 / 핸들을 당길 수	· 최초 사용 시에는 식기용 중성 세제로 세척한 후에 사용하십시오.	• 마른 천으로 수분을 닦고 습기가 없는 곳에 수납하십시오. 젖은 채로 방치하면	 상품에 대한 문의는 구매하신 매장 또는 아래의 고객상담실로 연락하여 주십시오.
없는 경우 ❶칼날의 조립 나사가 느슨한 경우, 그대로 사용하지 마시고 제대로 다시	• 열탕 소독을 하지 마십시오. 변형 및 파손의 원인이 됩니다.	곰팡이나 녹, 변색이 발생할 수 있습니다.	응품에 대한 문기는 두배이던 배양 또는 아내의 꼬덕승님 물도 한국이어 두답지도.
조인 후에 사용하십시오. 부상 및 고장의 원인이 됩니다. ◇유아나 어린이가 단독으로 사용하지 않도록 하십시오. 다칠 위험이 있습니다. ●영유아의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 다칠 위험이 있습니다.	• 표백제, 클렌저 등은 사용하지 마십시오. 흠집 및 변질의 원인이 됩니다. • 사용 후에는 식기용 중성 세제로 세척한 후에 잘 헹궈내고, 건조하여 보관하십시오. 젖은 채로 방치하면 곰팡이나 녹, 변색이 발생할 수 있습니다.	 뚜껑을 세척할 때는 물에 담그지 마시고, 내부에 물이 들어가지 않도록 주의하여 주십시오. 뚜껑 내부에 물이 고이면 녹이나 곰팡이가 발생할 수 있습니다. 뚜껑에 물이 들어간 경우, 물 빠짐 구멍이 아래로 가게 두어 물을 빼십시오. ※아래그림 참조 식기세척기/건조기는 사용할 수 없습니다. 변형 및 파손이 발생할 수 있습니다. 	무인양품(주) 고객상담실 전화 우편번호 03779 호조 02-2632-8470 서울특별시서대문구 연세로 12 7F 운영 시간 특정일 10:00-18:00 (또-일정류일세예)
User Guide For Home Use Thank you for your purchas	se. Please read this guide carefully before use. Also, keep this guide in an acc		
Food chopper 900 mL · Make sure there is no dam The product has been care	nage or wobbling on the product before use. efully inspected to assure the quality. However, if you find any problem, do no		
Cautions and Notes Please read this User Guide before using			Specifications
Indications To ensure that you use this product correctly, the following symbols are indicated	OD not place near fire or a heat source. This may result in damage or a fire.	Make sure to remove the blade shaft before removing the chopped	HEAT-RESISTANT
according to the level of injury or damage that may arse if the product is used incorrectly.	©Do not use in a microwave, oven, toaster oven, or over a grill or open	ingredients. May result in product damage or injury.	CONTAINER POLYSTYRENE
\triangle WARNING Indicates a hazard which may result in death or serious injury.	flame. This may result in damage or a fire. O Do not subject to impact such as drops and falls, and do not apply	Obo not use for chopping ice, frozen ingredients, nuts, bone-in meat/fish or any other hard ingredients. Doing so may hinder the	LID POLYPROPYLENE (UK)/OLEFIN(US)
CAUTION Indicates a hazard which may result in minor injury or property damage.	excessive force. Doing so may cause damage.	spinning of the blade shaft, leading to a malfunction. © Do not use for chopping any meat/fish parts with a lot of bones or	POLYACETAL HANDLE, OTHER ABS RESIN 70 °C
 Graphic symbols 	setting the blade shaft in. Otherwise the container can get scratched.	tendons. Doing so may hinder the spinning of the blade shaft,	SHAFT POLYETHYLENE
ODN'Ts Actions that are prohibited.	Check if the lid and blade shaft are property set to the container on the stable surface, such as a table, before use. May result in product damage or injury.	leading to a malfunction. © Do not use for lemon or other citrus fruits. Terpene or oil from their	LEG POLYSTYRENE THERMOPLASTIC ELASTOMER
Dos Actions that must be taken.	Firmly hold the product while using it. May result in product damage	peels may cause deterioration.	OTHER OTATAN FOR STEEL
	Make sure not to fill more than the half of the container at a time. Doing	⊘ Do not put anything hot in. Otherwise this may cause deformation or damage.	BLADE STAINLESS STEEL SCREW 18-8 STAINLESS STEEL
Do not touch the blades directly as they are sharp. Handle with great		 Do not use as a storage container. There is a risk of spoilage. Do not put in a freezer. Otherwise this may cause deformation or damage. 	CAPACITY 900 mL
care. They may get injured.	the strip, leading to damage. If you have to use force when pulling the	Smell/colour transfer may occur depending on the ingredients, but it	MADE IN CHINA
Do not use if the product is under the following conditions: Doing so may cause injury or malfunction.	handle, pre-cut the ingredients into smaller pieces.) Clear	does not affect the use of the product.	Contact Information Please contact the store of purchase.
The blades are damaged. / Damage and defects are present. / The	Wash with neutral dish detergent before first use.	Wipe away the moisture with a dry cloth, and store away from	
handle cannot be pulled. When the screws fixing the blades are loosened, tighten them before	 Do not sterilise by boiling. Otherwise this may cause deformation or damage. 	humidity. Leaving it wet may cause mould growth or rust. • When washing the lid, do not submerge it in water, and be careful not	
using the product. Doing so may cause injury or malfunction. Do not allow small children or children to use the product alone.	Do no use bleach or cleanser. It may cause scratches or	to let water get inside. Water trapped inside the lid can cause rust	
They may get injured.	 deterioration. Wash with neutral dish detergent, rinse well and dry after use before 	and mould to form. If water gets inside, turn the hole side down to drain the water. *See the illustration below.	
Store away from small children. They may get injured.	storing. Leaving it wet may cause mould growth or rust.	 Do not use a dishwasher. Otherwise this may cause deformation or damage. 	
사용방법/Directions for Use			
칼날을용기의돌기부분에장착한다. ①	0	3	
Place the blade shaft on the locating pin.			※뚜껑을 누르면서 용기를 천천히 흔들어식재료를
※칼날의조립 나사가느슨하지	· 뚜껑아래쪽의 돌기와 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		응적이면 균일하게 다져집니다. ※사용 후 식재료를 꺼낼 때는 우선 칼날부터 천천히
않은지 확인하십시오.	부경아대쪽의 불기와 축의구멍을맞춘다. 주경 구멍을 맞춘다. 뚜껑을 닫	/향으로돌려 !는다. 핸들을	분리하여 꺼내십시오. ※뚜껑의 가장 자리에 3개의 물빠짐 구멍이 있습니다.
'Ensure the screws fixing the bidde ora profi	Fit the square pin	the direction 당긴다.	뚜껑에물이들어간경우,물빠짐구멍이아래로가게두여
blades are not loosened.	on the inside of the of the ar	rrow to close Pull the handle.	물을 빼십시오.
	lid into the hole of the blade shaft. the lid.	balla (*Moving the ingredients inside by slowly shaking the product while holding the lid allows the ingredients to be chooped uniformly.
			*Slowly remove the blade shaft before removing the chopped
돌기 부분 식재료를 투입한다. Locating Pin Put ingredients in.	·		ingredients. *There are three drainage holes on the lid rim. If water gets in, turn the
Locating Pin Put ingredients in.			hole side down to drain the water.
]		